

- 1** Da. Ne. Ne znam. Ne razumijem.
- 2** Kako se zovete? Možete li to napisati na engleskom?
- 3** Napišite svoju adresu.
- 4** Koliko vam je godina?
- 5** Možete li nam dati ime i broj telefona ili adresu nekoga s kim treba stupiti u vezu?
- 6** Uskoro će vas pregledati <sup>1</sup>ljekar. <sup>2</sup>medicinska sestra.
- 7** Jeste li doživjeli nesreću? Kada? (pokažite na kalendaru i satu)
- 8** Da li ste izgubili svijest?
- 9** Kada ste se razboljeli? (pokažite na kalendaru i satu)
- 10** Imate li bolova? Pokažite gdje. Kada je počelo boljeti? (pokažite na kalendaru i satu)
- 11** Koliki bol osjećate? 1 (ne osjećam bol) 2 3 4 5 6 7 8 9 10 (hroničan bol)
- 12** Je li bol stalan? Ili nastupa na mahove?
- 13** Krvarite li? Pokažite gdje.
- 14** Kašljete li? Da li nešto iskašljavate? Koje je boje? bijelo? žutozeleno? crveno? smeđe?
- 15** Da li vam ponostaje daha?
- 16** Jeste li povraćali? Jeste li povraćali krv?
- 17** Imate li proliv?
- 18** Imate li zatvor?
- 19** Jeste li imali tamne stolice?
- 20** Da li vam otiču članci na nogama?
- 21** Jeste li izgubili na težini?
- 22** Imate li teškoća sa <sup>1</sup>vidom? <sup>2</sup>sluhom? <sup>3</sup>gutanjem? <sup>4</sup>hodom?
- 23** Jeste li ikada imali operaciju? Pokažite gdje.
- 24** Kada vam je počela najnovija menstruacija? (pokažite na kalendaru)  
Jeste li trudni? Koliko ste već mjeseci trudni?  
Jeste li možda trudni? Pristajete li da vam napravimo test trudnoće?
- 25** Pušite li? Koliko cigareta na dan?
- 26** Imate li <sup>1</sup>šećernu bolest? <sup>2</sup>padavicu? <sup>3</sup>astmu?
- 27** Jeste li ikada imali <sup>1</sup>srčane tegobe? <sup>2</sup>anginu pektoris? <sup>3</sup>visok krvni pritisak?  
<sup>4</sup>srčani napad? <sup>5</sup>moždani udar? <sup>6</sup>žuticu? <sup>7</sup>hepatitis?
- 28** Jeste li alergični na neki lijek? Penicilin? Aspirin? Neki drugi lijek?
- 29** Uzimate li sada neki lijek? Imate li ga pri sebi?  
Uzimate li još neki medicinski ili prirodni lijek?
- 30** Koliko ste uzeli tableta?
- 31** Jeste li na vrijeme vakcinisani protiv tetanusa?

- 32** Jeste li skoro išli iz Ujedinjenog Kraljevstva u posjetu nekoj drugoj zemlji? Kojoj? Kada?
- 33** Ja sam: <sup>1</sup>bolničar(ka). <sup>2</sup>lijekar. <sup>3</sup>službenik prve pomoći. <sup>4</sup>paramedicinski radnik. <sup>5</sup>socijalni radnik.
- 34** Smijem li vas pregledati? Imate li nešto protiv da vas pregleda <sup>1</sup>muškarac? <sup>2</sup>žena?
- 35** Izvinite, ovo bi moglo zaboljeti.
- 36** Moram vam izmjeriti krvni pritisak.
- 37** Moram vam osluhnuti grudi.
- 38** Moram vam pregledati srce.
- 39** Moram vas interno pregledati.
- 40** Moram vam dati injekciju.
- 41** Moram provući ovu cjevčicu.
- 42** Moram vam uzeti krv na pregled.
- 43** Moram vas poslati na rentgen.
- 44** Moram vam zašti kožu.  
Morate otici ljekaru ovoga dana (pokažite na kalendaru i satu) da vam izvadi šavove.
- 45** Imate prelom/naprslinu: <sup>1</sup>na nozi. <sup>2</sup>na nožnom članku. <sup>3</sup>na ruci. <sup>4</sup>na zglobo ruke. <sup>5</sup>na ramenu.
- 46** Moramo vam staviti u gips: <sup>1</sup>nogu. <sup>2</sup>nožni članak. <sup>3</sup>ruku. <sup>4</sup>ručni zglob.
- 47** Ovo (pokažite) morate nositi do ovog datuma (pokažite na kalendaru).
- 48** Pomokrite se u ovu posudu.
- 49** Nemojte ništa jesti ili piti.
- 50** Sada možete ustati.
- 51** Morate ostati u bolnici.  
Molimo da sačekate dok se ne uprazni ležaj na odjeljenju.
- 52** Sve će biti u redu. Ne brinite.
- 53** Da li da vam pozovem taksi?
- 54** Upotrijebite ovo ako vam je potrebna pomoć.
- 55** Molim sačekajte. Molim dođite ovamo. Možete ići kući.
- 56** Vratite se ako opet bude problema.
- 57** Ponoviću...

### Pacijentova pitanja

- 58** Koliko će čekati? najviše 1 sat najviše 2 sata najviše 3 sata najviše 4 sata
- 59** Hoće li neko prozvati moje ime?
- 60** Gdje je telefon, moram pozvati porodicu/prijatelja?
- 61** Možete li mi pozvati taksi da idem kući?
- 62** Hoće li sve biti u redu?